

Amplifier
Verstärker
Amplificateur
Versterker
Amplificador
Förstärkare
Усилитель
Підсилювач
المضخم
آمپلی فایر

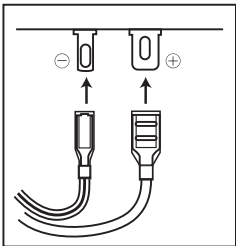
Gray / Grau / Gris / Grijs / Gris / Grigio /
Grå / Серый / Сірий / رمادي / خاکستری /
Högr / Правый / Dextra /
راست / اليمين

④

White / Weiß / Blanche / Wit / Blanco / Bianco /
Vit / Белый / Білий / ابيض / سفید

Black lined / Schwarz gestreift / Ligne noire /
Wart streepje / Con línea negra / A strisce nere /
Svart rand / Чёрный провод / Чорний провід /
خط سیاه / میطن بالاسود

Left / Links / Gauche /
Links / Izquierdo / Sinistra /
Vänster / Лівий / Лівий /
چپ / اليسار



Unit : mm (inch)
Unité : mm (pouce)

① x 2

② x 8
Ø4 (Dia. 3/16) x 25 (1)

③ x 8
Ø4 (Dia. 3/16)

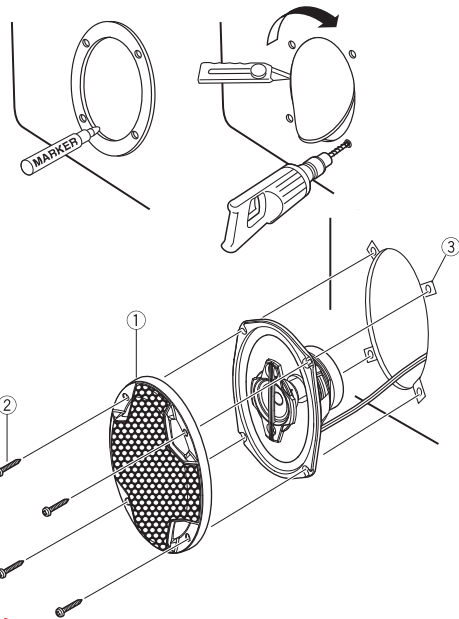
④ x 2
0.3 m (1 ft)

CAR STEREO SPEAKER
STEREO-AUTOLAUTSPRECHER
HAUT-PARLEURS AUTO STÉRÉO
AUTO STEREO LUIDSPEKERS
ALTAVOCES ESTEREOFÓNICOS PARA AUTOMÓVIL
DIFFUSORI STEREO PER AUTO
BILSTEREOHÖGTALARE
АВТОМОБИЛЬНАЯ АКУСТИЧЕСКАЯ СИСТЕМА
АВТОМОБІЛЬНА АКУСТИЧНА СИСТЕМА
سماعة ستريو للسيارة
بلندگوی استریو اتوموبیل

4-Ø5mm

Paper Pattern
Papier modèle
Papierschablone
Patrón de papel

**Installation / Einbau / Installation / Installatie /
Instalación / Installazione / Installation /
Установка / Встановлення / التركيب / نصب**



Technical drawings of the 1000 Series LED Light fixture showing front, side, and bottom views with dimensions in mm and inches.

Front View Dimensions:

- Top width: 163 (6-7/16)
- Top height: 120 (4-3/4)
- Bottom width: 234.8 (9-1/4)
- Bottom height: 167 (6-19/32)
- Mounting holes: 4-Ø4.5 (Dia. 3/16)

Side View Dimensions:

- Top width: 147 (19/32)
- Top height: 813 (7-7/32)
- Bottom width: 31.3 (1-1/4)
- Bottom height: 191 (7-17/32)
- Mounting holes: 4-Ø4.5 (Dia. 3/16)

Bottom View Dimensions:

- Top width: 263 (10-3/8)
- Top height: 191 (7-17/32)
- Bottom width: 217.4 (8-9/16)
- Bottom height: 146 (5-37/4)

Unit:mm (inch)
Unit:mm (pouces)

CNTS	1	PAIR
CONTENU		PAIRE
INHALT		PAAR
CONTENIDO		PAR

Made in China / Fabriqué en Chine / Hergestellt in China /
Hecho en China / Сделано в Китае / Вироблено в Китаї

دستور العمل ها / التعليمات

⚠ Do not use the provided parts for other purposes (Ex. using a speaker cord instead of a power cord). Otherwise malfunction or fire hazard could result.

⚠ Die mitgelieferten Komponenten dürfen nicht zu einem anderen Zweck als vorgesehen verwendet werden (z.B. die Verwendung eines Lautsprecherkabels anstelle eines Stromkabels). Andernfalls besteht die Gefahr von Fehlfunktionen oder Bränden.

⚠ N'utilisez pas les pièces fournies à d'autres fins (par ex. un câble de haut-parleur à la place d'un cordon d'alimentation). Sinon, un dysfonctionnement ou un incendie pourrait se produire.

⚠ Gebruik de onderdelen uit de set niet voor andere doeleinden (bijv. een luidsprekersnoer gebruiken als netsnoer). Anders kunnen problemen met de werking of brand ontstaan.

⚠ No utilice para otros fines las piezas facilitadas (por ejemplo: no utilice un cable de altavoz en lugar de un cable de alimentación). De lo contrario, podría darse un funcionamiento incorrecto o existir riesgo de incendio.

⚠ Non utilizzare le parti fornite per altri scopi (Es. utilizzare un filo dell'altoparlante anziché un filo elettrico), onde evitare un malfunzionamento o un eventuale incendio.

⚠ Använd inte de levererade delarna för andra syften (t.ex. högtalarkabel istället för elkabel). Om du gör det föreligger risk för brand.

⚠ Не используйте детали из комплекта поставки для других целей (например, кабель динамика вместо кабеля питания). В противном случае может возникнуть неисправность или произойти возгорание.

⚠ Не використовуйте компоненти, що постачаються у комплекті поставки, в інших цілях (наприклад, використання кабелю підключення гучномовця замість шнура живлення). У протилежному випадку це може призвести до виникнення пожежі або неправильної роботи виробу.

⚠ لا تستخدم الأجزاء الموصدة لأغراض أخرى (مثلا استخدام سلك السماعة بدلا من سلك الكهرباء). وإلا فقد يحدث خلل وظيفي أو ينشب حريق.

⚠ از لوازم ارائه شده برای منظور دیگری استفاده نکنید (مثال: استفاده از سیم بلندگو به جای سیم برق). در غیر این صورت ممکن است باعث بروز آتش سوزی گردد.

Type : 15 cm x 23 cm (6" x 9") 4-Way Coaxial Speaker Power Handling Capacity : 600 W (Peak Power) ; 80 W (RMS) Impédance : 4 Ω Mass : 1,32 kg (3.0 lbs)	Type : 15 cm x 23 cm 4-vägs coaxial högtalare Spänningskapacitet : 600 W (Toppstöm) ; 80 W (RMS) Impedans : 4 Ω Vikt : 1,32 kg
Type : 15 cm x 23 cm 4-Wege-Koaxiallautsprecher Belastbarkeit : 600 W (Spitzenleistung) ; 80 W (eff.) Impedanz : 4 Ω Gewicht : 1,32 kg	Тип : 15 см x 23 см Четырехполосная коаксиальная акустическая система Максимальная выходная мощность : 600 Вт (Пиковая мощность) ; 80 Вт (среднеквадратичное значение) Полное сопротивление : 4 Ом Вес : 1,32 кг
Type : 15 cm x 23 cm Haut-parleur coaxial à quatre voies Puissance admissible : 600 W (Puissance de crête) ; 80 W (RMS) Impédance : 4 Ω Masse : 1,32 kg (3.0 lb)	Тип : 15 см x 23 см Чотирьополосна коаксиальна акустична система Максимальна потужність : 600 Вт (Пікова потужність) ; 80 Вт (середньоквадратична значення) Повний опір : 4 Ом Вага : 1,32 кг
Type : 15 cm x 23 cm 4-Weg coaxiale Luidspreker Uitgangsvermogen : 600 W (Piekvermogen) ; 80 W (RMS) Impedantie : 4 Ω Gewicht : 1,32 kg	أنواع : سماعة متحدة المصوح 4 الاتجاه مقاس 15 سم ٢٣ سم قدرة التعامل مع الطاقة : ٦٠٠ وات (القدرة الذروة) ; ٨٠ وات (RMS) المقاومة : ٤ أوم الوزن : ١,٣٢ كجم
Typo : 15 cm x 23 cm Altavoz coaxial de 4 vías Potencia máxima : 600 W (Potencia pico) ; 80 W (RMS) Impedancia : 4 Ω Masa : 1,32 kg (3.0 libras)	نوع : ١٥ سانتي متر ٢٣ سانتي متر بلندگوی کوآکسیال ٤ طرفه توانيت التعامل مع الطاقة : ٦٠٠ وات (حداكثر قدرت) ; ٨٠ وات (RMS) امپدانس : ٤ اهم وزن : ١,٣٢ كيلو جرام
Typo : Diffusore coassiale a 4 vie da 15 cm x 23 cm Potenza massima : 600 W (potenza di picco) ; 80 W (potenza RMS) Impedanza : 4 Ω Peso totale : 1,32 kg	

Производитель : ДжейВиСи Кенвуд Корпорейшн
3-12, Морийячо, Канагава-ку, Иокохама-ши, Канагава 221-0022, Япония

Автомобильная Акустическая Система	
Завод-изготовитель	ХАНГЖОУ МАНКО ЭЛЕКТРОНИКС КО.,ЛТД NO.77 Чунчао роад, Кяояшан, Зона экономических и технических разработок, Хангжюу, Китай. 311231
Импортер и Представитель Производителя в России	ООО «ДжейВиСи КЕНВУД РУС» 127018, Москва, ул. Сушевский Вал, дом 31, строение 1

